

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

PARA PAMPLONA: Un mes, 1'25 pesetas; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50. FUERA DE PAMPLONA: Trimestre, 4 ptas.; semestre, 7'50; año, 14 ptas. EXTRANJERO: Trimestre, 10 pesetas; semestre, 18; año, 35. El pago será adelantado

PRECIOS DE INSERCIÓN

Asocios en primera plana, 1 pta. segunda plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios preferentes tercera plana, 0'15; anuncios en cuarta plana, 0'07 línea sencilla. Esquelas mortuorias, según muestario. Comunicados y remitidos, desde 0'25 a 25 ptas. línea.

El Eco de Navarra

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital, indica que continúa el abono.

DIARIO INDEPENDIENTE. — Dos ediciones NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta, paseo de Valencia, 36, y calle de San Gregorio, número 25, bajos.

CAMPAÑA NECESARIA

Muchas campañas precisa emprender por desgracia en Pamplona y aun en la provincia de Navarra en general en favor de la cultura, y una de ellas estriba indudablemente en la necesidad de educar al instituto de los niños, y aun el de muchos mayores que se encuentra pervertido por insanas inclinaciones que les impulsan a maltratar a los animales, por ejemplo.

ENSEÑANZAS DE UN CONGRESO

El Congreso de la Tuberculosis celebrado la semana pasada en San Sebastián ha sido un éxito positivo en su organización y en sus resultados. Crean algunas esperanzas positivas que de estas asambleas deben salir unos resultados tan eficaces y positivos, que a las veinticuatro horas de su clausura deben palparse y evidenciarse de manera tal, que doctos e indoctos experimenten sus efectos. Hay que dejarlo; es derecho de crítica que a ellos solos les es dado ejercitarlo, por lo mismo que, por una ó otra razón no han sabido ó no han querido aportar el producto de su trabajo al resultado que discuten. Ha sido un éxito, repito, y de ello pueden estar satisfechos sus organizadores, como puede estarlo la ciudad de haberse ganado la gratitud de los congresistas, abrumados de elogios y atenciones.

Un campamento de estas enseñanzas y resultados, a la vez, poco a poco de ir viéndose su importancia. Dignísimamente representada Pamplona por su delegación compuesta por los señores Huder (don Sebastián) e Iriarri (don Abundio) constata que la labor realizada por estos ha de traducirse en consejos y recomendaciones que, si ser aceptadas, darán por resultado la mejora en la organización de servicios que hoy están apenas esbozados. Yo, que no llevaba más representación que la propia y personal, pero que el cargo que ocupó me impone obligaciones que no debo eludir, debo también hacer recomendaciones y dar consejos a los que pueden ayudar al buen resultado de aquellas memorables reuniones de hombres de buena voluntad, ávidos de encontrar remedios a ese mal que, para mejor apreciar sus efectos, se ha llamado, por tático convenio, «peste blanca».

Los dos tenientes

Por último, a estos hombres que yo debí temer se juntaban otros, tales como Pouquier-Tinville, cuyos deplorables antecedentes conocía yo y que hubieran sido muy felices comprando con mi cabeza la seguridad de que nunca podría echárselos en cara su pasado. Me volví a meter otra vez en la sombra de donde había salido. Mi antiguo puesto, al lado del lugarteniente de policía, me había crecido en otro tiempo numerosas relaciones, de las cuales algunas eran verdaderas. Yo hecf. entonces un juego terrible que asistí a mi espíritu y mis fuerzas. Desfrizado, y harpiento recorri en París los clubs y los lugares públicos hasta que conseguí obtener informes. Blanca y Leonor huyendo de la tormenta revolucionaria, se habían marchado de París protegidas por el ciudadano Sommes que se había convertido en un servidor celoso, dirigiéndose hacia el Oeste. Salí enseguida con dirección a la Vendée, llegando a Nantes

otros y otros que deben surgir como consecuencia de la convicción y de las enseñanzas no desmentidas ni por la teoría, ni por la práctica. A falta de edificios especiales y de instituciones específicas, las salas de Hospitales constituidas ad hoc para estos fines deben quedar inmediatamente instaladas. Por lo que toca a Navarra la cuestión es de una actualidad excepcional. Olvidada, según se dice, a la Diputación provincial, la propiedad de ese magnífico Hospital que, en terrenos de Barañain, había comenzado a construir la seña de Beistegui da la casualidad de que entre lo terminado, y no solo terminado sino en disposición de ser utilizado en el momento, están los dos pabellones para tuberculosos, perfecto y acabado modelo de construcciones e instalaciones a este objeto destinadas. Pertenecen al grupo, y hay que decirlo sin rodeos, de los que opinan que la Excm. Diputación, debe aceptar el ofrecimiento, siempre, claro está, que no sean de tal índole las condiciones que se le impongan que hagan inútil ó dificultosa la aceptación; pero, pudiéndose poner en planta el «bergue de tuberculosos», bien sea dedicando un pabellón a Hospital de de incurables, y otro pabellón a Sanatorio de prediagnósticos ó de pretuberculosos, yo estimo que una ocasión como ésta no ha de presentarse para realizar las enseñanzas del Congreso de San Sebastián y realizarlas de una manera espléndida, sin rival, sin parangón hasta el presente en España.

Aparte de mayores y más detenidos razonamientos sobre la posibilidad y conveniencia de que la Diputación acceda con calma y estudio con empeño a la oferta que, se dice, ha sido hecha, y que acaso estudiemos con más descanso en otra ocasión, el solo hecho de poseer en forma tal que solo una frase basta para poner en funcionamiento ese sistema completo de tratamiento de la «peste blanca», es motivo más que suficiente para que sintamos legítimas impaciencias por ver resuelto este asunto, y para que a su resolución se desique un interés excepcional. No terminará aquí, por favorable que sea el resultado, el proceso de lo que debemos hacer. Tendremos Sanatorio y Hospital, es decir, debemos tenerlo; pero nos faltará el Dispensario. Y no es cosa de que todo nos lo den hecho. No es cosa de dejar a la iniciativa de las Autoridades ó Corporaciones lo que podemos hacer los particulares, todos los que por un concepto ó por otro, por filantropía, por caridad, por vocación, por ré y hasta por afición nos sentimos indicados a mirar por el bienestar de nuestros semejantes enfermos, ó en potencia propicia de serlo. Es preciso pensar en construir ó establecer un «Dispensario antituberculoso». Pensar y realizar, que no nos vamos a pasar la vida pensando mientras un día y otro van cayendo a la fosa jóvenes naturalezas agotadas por el terrible mal. Es preciso realizarlo. ¿Cómo? En ello estoy y en el estudio del problema me ocupó hace algún tiempo. Ahora por mandato imperativo de la conciencia y del convencimiento adquirido reanudo la labor y pronto pienso empezar la obra de propaganda. ¿Quién me ayudará? Todos seguramente y a todos no; cabrá la satisfacción de haber cumplido con un deber social: el deber de combatir la tuberculosis.

DR. M. JIMENO. Inspector de Sanidad.

Cartas de New-York

Un Juan «Valjeanco»

Estos días salió a relucir un caso algo parecido al de Juan Valjeanco que tanto figura en «Los Miserables». Los periódicos lo califican de idéntico, pero la cosa no es para tanto. Es algo semejante y gracioso. El caso de un individuo llamado William Burke, de algunos 40 y pico años de edad, que dice no haber conocido a padre, ni parientes ni bienes, que se crió en trete gente perdida en Nueva York, que llevó mala vida, que por años y años, cuando no estaba preso andaba buscando, hasta que por un robo cometido en Boston, le cayó condena de siete años. En la prisión logró agenciarse unos 200 pesos jugando, dice él, a los lances del «base ball», y entre tanto aprendió el oficio de tallista en madera. Cumplida su condena, se trasladó a Filadelfia y allí, bajo un nombre supuesto, con sus doscientos pesos y algo más que se agenció trabajando por su oficio, paso una treintena de tabaques. Se casó y tiene dos criaturas. Decidido a vivir honradamente, se afilió al partido local reformista y en las elec-

Ayuntamiento

A las seis menos cuarto comienza la sesión subsidiaria bajo la presidencia del alcalde accidental don Abundio Iriarri y con asistencia de los concejales señores Aldaz (A), León, Negrillos, Pascual, Arriola, Galarza, Balzobena, Nigore y Teñino. Previa lectura se aprueban el acta de la sesión anterior y las cuentas y libramientos de la semana. Instancia de don Angel Elduayen Juarena solicitando se le reconozca como heredero de un panteón propiedad de su difunta madre doña Fidela Juarena Peruzanada. A informe de la comisión de Hacienda. Moción del señor concejal don Carlos Egui, proponiendo se acuerde que la distribución de papeletas concediendo plaza gratuita en las Escuelas subvencionadas de los barrios de Rochapea y Magdalena se efectúe de manera que cada alumno concurre a la Escuela de su barrio más próxima a su domicilio. Tomada en consideración, se acuerda pase a informe de la comisión de Gobierno.

Otros asuntos

Se da lectura a la resolución de la Diputación aprobando el contrato entre el Ayuntamiento y la Sociedad «Bel Telephone». Enterado. En tancia del director provincial de Agricultura solicitando el acta de actos de las Escuelas de San Francisco, para celebrar en él las conferencias de la próxima semana viciosa. Se acuerda concedérsele lo solicitado. A continuación se da lectura a una instancia del presidente de la «Asociación de la Prensa» de Pamplona solicitando gratuitamente la Plaza de Toros para celebrar una novillada el próximo día 29, y otros extremos. Varios señores concejales hacen uso de la palabra para mostrarse partidarios de conceder lo solicitado, y así se acuerda, excepción hecha de un extremo que se refiere a la exención del impuesto a la carne, que se mantiene, con la reducción de cotumbré. Además el Ayuntamiento se sirve aceptar la presidencia de la fiesta. El último término el señor Iriarri da cuenta de su viaje a San Sebastián, a donde fué con el señor Huder en representación del Ayuntamiento para asistir al Congreso Antituberculoso recientemente celebrado. El señor Arvilla pide se consigne una cantidad como premio al Concurso de ganados próximo a celebrarse, y así se acuerda, dejando a la comisión de Hacienda la de erminación de la cuota. Y no habiendo más asuntos de que tratar, se levanta la sesión a las seis y media.

LOTERIA

Table with 3 columns: Premios, Números, Poblaciones. Madrid 20 (varias horas). En el sorteo verificado hoy en Madrid han correspondido los premios mayores a los siguientes números y poblaciones:

Table with 3 columns: Premios, Números, Poblaciones. Madrid 20 (varias horas). Premios Números Poblaciones. 150.000 10 718 Santander. 60.000 15 114 Madrid. 40.000 33 105 Melilla.

Table with 3 columns: Premios, Números, Poblaciones. Madrid 20 (varias horas). Premios Números Poblaciones. 23 022 Puente Genil—18 832 Barcelona—17 706 Melilla—21 318 Madrid—11 945 Algeciras—13 755 Valencia—9 582 Narbonne—35 647 Melilla—6 613 Madrid—3 488 Barcelona—34 301 Jerez—35 618 Málaga—34 390 San Sebastián—31 317 Barcelona—3 293 Madrid—31 402 Vigo—35 617 Melilla—1 096 Madrid—9 888 Barcelona—2 830 Madrid—788 Madrid—6 460 Cadiz—27 337 Batajuz—31 652 Valladolid—25 464 Madrid—964 Sevilla—35 071 Barcelona—1 826 Madrid—211 Batajuz—32 897 Barcelona—35 303 Valladolid—2 000 Tarazona.

Información postal

De Urroz

Mucho me complace poderle dar buenas noticias referentes a mejoras introducidas en esta localidad. Se han llevado a cabo las obras siguientes: Un hermoso cubierto en el lavadero que tan necesario era y que hacía muchísimos años se había pensado en cubrirlo, pero pasaban los años y seguía al descubierto pasando la pobres mujeres los rigores del invierno y verano; pero, gracias a Dios, llegó el día que por fin se ha hecho la tan deseada cubierta. También se han hecho obras en las afueras de la ermita de San Pedro que se encuentra en las inmediaciones de esta villa y también se han hecho en el campamento y algunas otras que en este momento no recuerdo y otras de más importancia que se llevarán a cabo y que son: un amplio frontón que se construirá en la hermosa plaza que tenemos en esta villa, del cual, el día 17 de los corrientes se celebró la subasta, siendo adjudicado a don Justo Jaso, de ese capital, por el tipo de 6.063 pesetas y céntimos, comprometiéndose dicho señor a terminarlo en 6 meses, debiendo emplear para las obras la piedra de Tafalla. Además se está trabajando en la traida de aguas a esta villa, pues ya el año pasado empezaron en el mismo punto que dista de esta unos 1.500 metros y se suspendieron los trabajos por que al parecer no daban los resultados apetecidos. Mil peticiones merced al señor Ilustre Ayuntamiento y en particular al señor Alcalde, que se desvive por el engrandecimiento de esta localidad. Seguiré dándole detalles sobre la traida de aguas, pues aquí dicen han encontrado bastante cantidad. El corresponsal. 19 Septiembre 1912.

En la Audiencia

Información Judicial. Sumarios. Pamplona.—Contra R. M. y otra, por injurias. Tafalla.—Contra F. A., por atentado a un agente de la autoridad. Tudela.—Por disparo, sin procesado. Sentamiento. Estella.—Juicio oral ante el tribunal de Derecho de 1.ª instancia seguido contra Rogelio Duca de Guriz, por disparo de arma de fuego. Defensor señor Romero; procurador señor Izquierdo. Declararán 10 testigos. Y no habiendo más asuntos de que tratar, se levanta la sesión a las seis y media.

Campos y mercados en Navarra

En los últimos días, el agua bienhechora ha dejado sentir sus efectos en casi toda la provincia. Ello contribuirá a que la tierra seca y fría se ponga en excelentes condiciones de tempero que permitan dar inmediatamente comienzo a las labores preparatorias para la siembra de cereales. Los beneficios de la lluvia también se dejarán sentir en el viñedo, cuyo fruto se halla ya próximo a la recolección. En algunos pueblos se están haciendo ya en lagares y bodegas los preparativos para la vendimia. Los olivares han experimentado un poco de tiempo un lamentable decaimiento. Ha comenzado ya en determinados puntos la recolección de patatas y otros tubérculos, con buen rendimiento. Son muchas las transacciones de cereales que a buenos precios se han hecho en diferentes puntos de la provincia durante la pasada semana. Las ferias y mercados de ganados, una vez terminadas las faenas de la recolección, comienzan a verse muy animados. Especialmente, en ganado de cerda, que se cotiza a precios muy remuneradores para el criador, se han efectuado abundantes contratos. Notas locales. Estella. La plaza del mercado ha estado muy surtida de frutas y verduras, especialmente en pimientos, que se han vendido a precios muy arreglados, así que la gente se ha aprovechado para poner en botes. De ganado de cerda ha habido más número que en el mercado anterior. El ganado para matar se ha pagado a 7,50 pesetas los 4,46 kilogramos (doceña) y los pequeños de 19 a 22 cada uno. Obanos. Terminó la recolección de los cereales, que este año ha sido bastante a los labradores. Las viñas están bastante buenas, libres de criptogámicas; será a causa de la prolongada sequía. El fruto no madura con la rapidez de otros años. Lesaca. Comiénzase ya el corte del helecho que tan importante papel desempeña en la montaña, no está tan abundante ni es tan bueno como el pasado año. El tiempo muéstrase más bonancible; ayer desmenuzándose aaratos tormenta que trajo bastante lluvia y que hubrán aprovechado montes y prados, lo demás a falta de calor. Tafalla. El tiempo sigue seco, con tendencia a llover. Aunque ninguna falta hace para la vid el agua, no vendría mal un chaparrón. Las viñas inmejorables en cantidad y calidad, estando el fruto tan adelantado que a toda prisa se preparan envases y comporatas. De no ocurrir contratiempo se espera una buena calidad de vino pues la uva tiene mucho azúcar y seguramente el mojado será de mayor graduación, recordando poco a poco otros tiempos de mayor riqueza alcohólica. Viana. Muy seco el campo; no se pueden pre-

EL ECO en Roma

En el corto lapso de tiempo de un par de meses se han desarrollado sobre esta capital dos ciclones verdaderamente violentos, en los que ha estado a punto de perecer sumergiéndose en los abismos a impulsos del viento huracanado verdaderamente infernal. Gracias a que estas consideraciones sobre el gravísimo mal que pudimos haber sufrido nos las hicimos después de pasado el turbión que en aquellos momentos en que la cosa estaba realmente peligrosa y ya no nos dábamos cuenta de nuestra situación, sino que antes por el contrario, lo tomamos a chisca y no pensamos más que en contemplar locos el espectáculo de hombres y mujeres rodando por el suelo en espantoso tropel, mientras que hoy al pre-enciar los daños causados, al ver esas balcones desprendidos de su sitio, esos árboles derribados desde su raíz, pensamos con cierto pesar en lo que podríamos haber sufrido en el caso en que ya no hubiéramos podido decir a nuestros lectores que fué aquello. Hay si podemos decirles que uno de los dos ciclones ha sido fortísimo, tan fortísimo que aquí no se había conocido otro igual que desmantelase tantos tejados y diese rápidamente al traste con tantas cosas. Esperamos que no se cumplan los augurios de los astrólogos que predicen por aquí, que dicen se av. cin. óro mayor suu. ANTONIO ZUAZOLA. Roma 12—9—912.

Navarra hace 30 años

EL ECO DE NAVARRA del 21 de Septiembre de 1882. La Diputación ha relevado del pago de los derechos de matrícula para estudiar en la Escuela Normal de Maestras a Vidal Mendizabal y Victoria Arbarria. —En la Casa Consistorial de Tafalla se van a emprender obras para instalar el Tribunal Colegiado donde han de celebrarse los juicios orales. —El empleado facultativo en las dependencias que en esta capital tiene establecido el Banco Agrícola de Madrid, concesionario de los tranvías de Navarra, don Pedro Arrieta tuvo ayer la desgracia de perder un hijo de corta edad. —Anteanoche ocurrió un incendio en la casa número 48 de la calle Mayor. —Ha marchado a Madrid el sub-inspector jefe de sanidad militar de este distrito don Dionisio Pascual Torregón; y a Falces el diputado a Cortes por Tafalla don Ramón María Badarán.

El Eco de Navarra

En el momento en que Cathelineau acababa de ser muerto, retirándose el ejército vendeano sobre Saint Nazaire. Adoptando el traje de los chuanes, recorrió el país, creyendo que las que yo buscaba se encontrarían en alguna fundación real. Tres meses pasaron en inútiles investigaciones. Estaba una tarde cerca de Saint-Nazaire, rendido de fatiga, sin encontrar en mi camino más que habitaciones arruinadas, desiertas, medio devoradas por el incendio, conociéndose que los azules y los chuanes habían pasado por allí. Después de dudar un poco, me decidí al fin a penetrar en una de aquellas desoladas viviendas, un pedazo de pan que era lo único que yo poseía, debía servirme para reparar un poco mis fuerzas. Entré en una sala baja, mal alumbrada por los últimos fulgores de la claridad del día. Un olor fétido me hizo retroceder al principio. Apenas di algunos pasos hacia adelante, se encendieron mis pies en unos vestidos que había arrojados en el suelo, encontrando después una resistencia algo sólida, como la que pudiera presentar un cuerpo tendido. Brillaban algunas chispas en el hogar mal apagado. Me aproximé, reanimé el fuego y encendí una rama seca. Entonces miré en mi derredor, encon-

El Eco de Navarra

strayéndola hacia ella la condujo hacia el interior de la casa, adonde yo las seguí; pero apenas habíamos penetrado en una habitación bien alumbrada la niña dió un grito de asombro y de alegría, al casi respondió con una exclamación otra religiosa que estaba rezando en el fondo de la sala y acababa de levantarse a nuestra llegada. «¿Cuanto a mí me quedé estupefacto, clavado en el suelo por la emoción que había recibido; acababa de reconocer en las dos religiosas a las que yo buscaba hacía tiempo en medio de las guerras civiles; las dos sobrinas del conde de Saint-Nazaire. «¿Res tú, hija mía!» dijo la señorita Blanca estrechando a la niña contra su corazón. «¿Has podido escapar a la matanza? ¿Y nuestras hermanas... tus compañeras? «La niña respondió con un sollozo. Albas religiosas levantaron los ojos al cielo. Yo contemplaba la escena que se desarrollaba ante mí vista con una atención tanto más viva cuanto que mis

El Eco de Navarra

«¿Aquí es donde vivía mi buena madre! ¡Entremos!» «La niña empujó la puerta y llamó: «¿No contestó?» «Yo también llamé a mi vez, teniendo el mismo silencio. «La casa estaba desierta. «A nuestros repetidos gritos, la ventana de una habitación próxima se abrió suavemente, apareciendo el traje de una religiosa. «¿Qué queréis?—me preguntó una dulce voz al tiempo de presentarse en el umbral una religiosa. «Res etí mi petición, añadiendo que la niña me había dicho que su madre vivía en la casa vecina, pero que estaba vacía. «La religiosa se santiguó. ««¡Pobre niña!»—murmuró.—Si es así, ¿a dónde vas?—preguntó la religiosa que vivía allí en un momento de combate. «La niña estaba en la otra casa, me dijo la religiosa en voz baja; pero por una extraña intuición, imposible de explicar, la niña lo había comprendido, lanzando un grito desgarrador y derramando abundantes lágrimas. «La religiosa la cogió en sus brazos y

# Servicio telefónico y telegráfico

## Nuestra información directa de Madrid, región Vascongada, Provincias y Extranjero

**Id. de orujo.**—Villafraña a 10 pesetas los 14,71 litros (arroba) Uroz 16,50; Tafalla de 16 a 19; Arellano 16,50; Estella 18.

**Id. de uzo.**—Villafraña a 14 pesetas; Uroz 9.

**Acitilla.**—Villafraña a 20 pesetas los 14,71 litros (arroba) Uroz 16,50; Tafalla de 16 a 19; Arellano 16,50; Estella 18.

**Patatas.**—Villafraña a 1,25 pesetas los 13,392 kilogramos (arroba); Uroz 1,50; Tafalla a 1,70; Arellano 1,50; Estella 1.

**Ganado vacuno.**—Uroz (para carne) 1,50 pesetas el kilogramo; para labor, de 8 a 13 onzas la pareja.

**Cárneros.**—Uroz de 25 a 35 pesetas cabeza.

**Ovejas.**—Uroz de 17 a 28 pesetas cabeza.

**Cabras.**—Uroz de 25 a 50 pesetas cabeza.

**Precio de los jornales a seco.**—Uroz 2,50 pesetas; Tafalla de 2 a 2,25.

**Id. con la costa.**—Uroz 1,2 pesetas.

### GACETILLAS

Las misas que ayer se celebraron en las iglesias de esta capital en sufragio del alma de nuestro inolvidable amigo el exalcalde de Pamplona don Joaquín García y Echarrí, en el quinto aniversario de su fallecimiento, se vieron muy concurridas de amigos del finado que aún conservan de él grato recuerdo.

Su familia y en especial su distinguida viuda recibieron con este triste motivo muchos testimonios de pésame, a los cuales unimos el nuestro muy sincero.

Mañana domingo, a las diez y media de la mañana, celebrará por vez primera el Santo Sacrificio de la Misa el R. P. Sergio de Santa Teresa, en la iglesia de los PP. Carmelitas.

Predicará en tan solemne acto el presbítero Dr. D. Alejo Eleita.

La parte musical de esta Misa estará a cargo de la capilla de la Santa Iglesia Catedral con su orquesta.

El martes 24 cantará asimismo su primera misa a las nueve de la mañana, el R. P. Eufasio del Santísimo Sacramento.

Predicará el R. P. José Ercilla, Coarzonista.

A ambos nuevos ministros del Señor les enviamos nuestra cordial enhorabuena.

Como verán nuestros lectores por el extracto de la sesión municipal que en otro lugar publicamos, el Excelentísimo Ayuntamiento ha concedido a la «Sociedad de la Prensa» la plaza de toros gratis para la novillada del día 29, acordando también aceptar la presidencia de la fiesta, y colocar por su cuenta el vallado que cierra las calles por donde, según tradición costumbre, se verifica el encierro de los toros.

Así, pues, merced a las iniciativas de la «Asociación de la Prensa» y a la buena disposición del Excmo. Ayuntamiento tendremos el día 29 un día completo de fiesta, como si estuviéramos en San Fermín.

Por otra parte la lucha greco-romana ha despertado una curiosidad verdaderamente enorme.

De la Burunda van a venir cientos de vecinos para ver al formidable luchador Javier Ochoa, que a los urdaneses especialmente, sus paisanos de terruño los trae del todo, y con razón, satisfichos.

En resumidas cuentas, con esto y con que el tiempo favorezca, que si favorecerá, porque los mas eminentes meteorólogos así lo aseguran y además están en lo cierto, vamos a pasar los días 29 de desde las seis y media de la mañana—porque a las siete será el encierro—hasta las doce de la noche en que terminará la lucha greco-romana, en continuo afrecho, sin día para nada.

¡Alegrémonos de haber nacido!

**La Diputación Foral y Provincial** de Navarra, ha tomado el acuerdo de contestar a la invitación hecha por el señor Ministro de la Gobernación para que se designara un comisionado que representara a la Corporación en las fiestas del Centenario de las Cortes de Cadix, en el sentido de que, agradeciendo la invitación, se veía en el caso de no aceptarla, por no considerarlo oportuno.

**Ayer, sobre las diez de la mañana,** ocurrió una sensible desgracia en unas obras de reforma que se están efectuando en el «Círculo Carlista» de esta capital.

Hallábase trabajando en su oficio de estañeros los jóvenes operarios de casa del señor Garayoa, Anacleto Garayoa y Justo San Martín, cuando de pronto hizo explosión la lámpara de gasolina que se emplea para las soldaduras, alcanzando el líquido inflamado a los dos operarios citados, que resultaron con quemaduras de alguna importancia en la cara y manos.

Ambos fueron curados en la farmacia del señor Negrillos y luego trasladados a sus respectivos domicilios.

**A juzgar por los antecedentes,** promete verse muy concurrido el concurso de genios, organizado para los próximos días del mes corriente.

Para estas fechas son ya muchas las hojas de inscripción recibidas en la Secretaría de la Diputación, y no es menor el número de los creadores que han prometido hacer en breve plazo.

A resar la importancia del concurso contribuirán eficazmente las Diputaciones de Vizcaya y Guipúzcoa, que se proponen instalar algunos pabellones, en los que se exhibirán magníficos ejemplares de distintas especies.

**Ayer tarde jugaron en "Euskal Jai" Errasti y Fernández contra Azcoitia y Echeniz,** ganando los primeros con gran facilidad.

Los vencedores jugaron muy bien y de los vencidos fué sobresaliente la labor de Echeniz y desdichadísima la de Azcoitia, que en toda la tarde no logró hacer cosa con concierto.

**Anteanoche falleció repentinamente,** a consecuencia de un derrame cerebral, la respetable y anciana señora doña Leontina Nori, madre política de

nuestro distinguido amigo el culto publicista y catedrático de este Instituto don Juan Fernández Amorador de los Ríos.

Tan inesperada y grande desgracia ha causado sincero sentimiento en los muchos relacionados de la distinguida familia de la finada, a toda la cual expresamos en estas líneas el testimonio de nuestro afecto y duelo.

**El Juzgado de Instrucción de Tafalla** ha incoado sumario en virtud de diligencias practicadas por el municipal de Azagra por el hecho ocurrido en aquella villa sobre las dos de la mañana del día 8 del actual entre un sereno de aquella localidad y los vecinos Valerio Sola y Crispín Cerdán.

El sereno Eustaquio San Gil encontró derribados los maderos que se habían utilizado para la quema de fuegos artificiales, y sospechando que aquellos habían causado el desahucio, les reconvinó, llegando a pegar a uno de ellos un culterzo con la carabina que llevaba, ocasionándole una herida, que si en un principio no ofrecía gravedad, después la ha adquirido.

El herido es Cosme Goñi.

**La prostración nerviosa,** los desvanecimientos, la fatiga física e intelectual, se curan rápidamente con el VINO ONA del doctor Aristegui.

Mañana domingo a las once de la mañana celebrará por vez primera el Santo Sacrificio de la Misa, en la capilla de la Virgen del Camino Fray Roberto de Jesús María (en el mundo Martín Zubiri) Carmelita Descalzo, primero de su orden que celebra la primera misa en dicha capilla.

Predicará en tan solemne acto el R. P. Teodosio de San José de la misma comunidad é hijo de esta ciudad.

Serán padrinos eclesiásticos D. Francisco González, párroco de San Saturnino, y su hermano don Modesto, coadjutor de la citada iglesia, y padrinos seculares ó de honor don José Gorrioz y doña María África Esteban.

Enviamos nuestra enhorabuena al misacantante así como a su familia y comunidad.

**La Excmo. Diputación** agradece a los donativos de 12.500 pesetas que para la Casa de Maternidad y Hospital civil ha legado recientemente la filantrópica dama doña Ramona Pagola, según dijimos días pasados, ha acordado, además de celebrar funerales en sufragio de su alma inscribir su nombre en la lápida de los bienhechores de la provincia.

**A. ARBUNIES** especialista en enfermedades de GARGANTA, NARIZ Y OIDO. Consulta de 11 a 1 y de 5 a 7. Paseo de Valencia, 26, 3.º

**El recaudador de la Puerta de San Nicolás,** don Julian Irizoz, decomisó ayer a José Pérez, habitante en esta ciudad, 5 docenas de huevos, que trataba de introducir fraudulentamente, ocultos en un hueco hecho exprésamente en el carro que emplea.

Dicho Pérez es impositado, muy conocido en esta población con el nombre de Pepe, y se dedicó con un carro tirado por un borriquito a implorar la caridad pública en los pueblos circunvecinos, siendo reincidente en el matute de huevos.

En la rifa municipal que se verificó en esta ciudad el día 7 del presente mes, fueron agraciadas:

D.ª Juliana Nain, de Berrioplen, con 25 pesetas; D.ª Francisca Azporen, de Mutilva sita, con 15 id.; D.ª Genoveva Cast, de Ainzonin, con 10 id.; doña Aniceta Esparza, de Noain, con 5 idem, y D.ª Joaquina Aldaz, de Cizur Mayor, con 5 id.

Faltan que presentarse al cobro los poseedores de los números 6.592, 4133, 4891, 3446 y 5.844, premiados cada uno con 5 pesetas.

Debemos advertir que el derecho de reclamar los premios correspondientes al sorteo cede al mes de haberse verificado.

**P. Ochotorena**

Especialista en enfermedades de la garganta, nariz y oídos.

Consulta de diez a una y de cuatro a seis. Gratuita para pobres de nueve a diez.

CALLE MAYOR, 92, 3.º

**De viajes.**—Procedentes de Pau y Biarritz han llegado a esta ciudad los condes de Guendulain.

—Se encuentra en Francia el abogado y secretario del Juzgado municipal de esta ciudad don Amancio Ansó con su familia.

—Ha regresado de Irun el coronel jefe de la comandancia de ingenieros don Antonio Los-Arcos.

—Encuétrase en San Sebastián el exenador del reino don Antero Irizozqui.

—En la mism capital se encuentran pasando unos días don Rafael Gaztelu y familia.

—Ha llegado el diputado foral don Gabriel Zabaleta.

—De su viaje por el extranjero ha regresado a San Sebastián y Zarauz el senador por Navarra señor vizconde de Val de Erro.

—De San Sebastián han regresado los ingenieros señores Múgica hermanos.

—Encuétrase en San Juan de Luz don Joaquín Garjón con su distinguida esposa.

—Ha llegado el joven ingeniero de montes don Juan Echeverría.

—Ha salido para Noain la bella señorita Palmira Alvarez.

—De San Sebastián ha regresado el primer teniente de Alcalde de este Ayuntamiento don Abundio Iriarri.

—De Barcelona ha vuelto el inspector jefe del cuerpo de vigilancia de esta provincia don Antonio Pajol.

—De Madrid ha regresado don Teodosio Sagüés.

—De Oñite regresó anoche el Excelentísimo señor Obispo de esta diócesis.

—Ha marchado a San Sebastián don Miguel Ciganda.

—A Elizondo don Javier Arizti.

—De San Sebastián se trasladó ayer a Logroño, el intrépido aviador monseñor Garnier.

—De Oñite ha regresado nuestro compañero en la prensa local don Manuel Aznar.

—De Iruen, donde ha pasado el verano, regresó ayer don Francisco Sagarria, con su distinguida familia.

—De su excursión por Francia ha regresado el joven empleado en «El Irati» don Alberto Saralegui.

**El próximo lunes** volverá a abrirse al público el Gabinete dental Lecorrelle, con motivo del regreso del reputado odontólogo Mr. François Nougues. —2—

**Se ha fijado definitivamente** para el día 8 del próximo mes de Octubre el enlace matrimonial de la aristocrática y bella señorita Isabel Mencos y Bernado de Quirós, hija de los condes de Guendulain, con el marqués de la Real Piedad.

La ceremonia nupcial se celebrará en la capilla del palacio de los padres de la novia, bendiciendo a los desposados el Excmo. Sr. Obispo de la diócesis.

**Durante la madrugada** de ayer cayeron repetidas y torrenciales borrascas.

También durante el día se hamedeció alguna que otra vez el suelo.

El tiempo continúa con tendencia a la lluvia, con gran contento de los labradores.

Un cambio en Tudela la sequía sigue persistiendo con gran perjuicio de los campos.

**A la relación de señalamientos** de juicios por Jurados, que publicamos días pasados, próximos a celebrarse, habrá que incluir el relativo al sensacional proceso por el crimen de Rocafort, el cual, según parece, la Sala se muestra propicia a incluirlo para el presente cuatrimestre.

La curiosidad despertada en el público por los debates de este juicio oral es muy grande.

**Nuestro corresponsal en Estella** nos escribe dándonos cuenta del entusiasmo que entre muchos vecinos de aquella ciudad ha despertado el mitin nacionalista que mañana domingo se celebrará en las Amescos, hasta el punto de que se han alquilado, para hacer el viaje, un buen número de carros y coches.

Además, de Bilbao han anunciado que muchos excursionistas que harán el viaje en automóviles y motocicletas, se proponen pernoctar hoy en Estella.

**El Prelado de la diócesis** conferirá hoy Ordenes sagrados de presbiterado a varios seminaristas que han terminado su carrera.

**Nuestro estimado corresponsal** en Lesaca nos escribe con fecha de anteyer lo siguiente:

«Hoy se han firmado once escrituras de cesión de terrenos para la construcción del ferrocarril de Irua a Elizondo. Con estas son ya trece las escrituras firmadas y treinta mil quinientos y pico las pesetas pagadas por Mr. Mourgués como importe de aquellos terrenos.»

**La Diputación** ha nombrado a los diputados señores Zabaleta y Lasantas para que acompañados del ingeniero provincial señor Salmons, representen a la Diputación en la Semana Vitícola próxima a celebrarse, saliendo hoy por Rioja y otras regiones, que se hace como prelude de la misma.

**Adoración Nocturna.**—En la noche de hoy a mañana le corresponde hacer la vigilia al turno 7.º titulado La Circuncisión.

**La Diputación** ha aprobado el expediente de contrato entre el Ayuntamiento de Pamplona y la casa «Bel Telephone», desestimando a la vez la reclamación interpuesta por otra casa.

**Habas**

Las únicas nuevas en pequeñas de Navarra sin control del pulgón.

Se venden 11.000 kilos en la calle Nueva 113. —3—

Convalécientes Anémicos Débiles Inapetentes

**TOMAD VINO ONA**

DEL Dr. ARISTEGUI QUE DA SALUD VIGOR FUERZA

No es alcohólico ni está alcoholizado

mulado, mientras que a su lado ha visto tantos y tantos que, sin los méritos que él, subían y medraban.

La justicia y la sociedad deben mucho a este excelente e inteligente policía, que ha llegado a la vejez, después de mucho trabajar, sin conseguir la recompensa a que en muchas ocasiones se había hecho acreedor.

Viva tranquilo el señor Fernandez con la satisfacción íntima del deber cumplido y tenga a seguridad de que su nombre y sus servicios se echarán muy de menos en esta ciudad, donde goza de bien cimentado prestigio en su clase.

**El Alcalde de Alsasua,** cumpliendo un acuerdo de aquel Ayuntamiento, dirige a los de toda la provincia una circular, en que les exhorta a una acción colectiva y unánime con la Diputación Foral, para impedir que continúe repitiéndose el enorme contrafuero, que ahora se comete en dicha villa, de usar por el Gobierno las atribuciones indisputables de los Municipios navarros en lo tocante al nombramiento de sus empleados, aplicando contra todo derecho y razón la llamada ley de sargentos.

El ECO DE NAVARRA, que es el periódico de la provincia que antes y más que ningún otro ha combatido tan odioso contrafuero, protesta una vez más contra él y apoyará con toda firmeza y energía toda campaña que la Diputación y los Ayuntamientos emprendan en defensa de dichos derechos municipales.

Previamente esa campaña la recomendamos este periódico con insistencia cuando, hace años, ocurrió en Corella algo semejante a lo que ocurre en Alsasua.

**Enfermos del pecho.**—Tuberculosis, bronquitis, catarros crónicos, infecciones gripales, raquitismo, inspección, enfermedades consuntivas, se curan con la «Solución Benedicto de glicerio fosfato de cal con creosota», la preparación más racional contra estas dolencias, según famosos médicos y su uso en los hospitales. Frasco 2'50 pesetas en farmacias y en la del autor San Bernardo, 41, Madrid.

**El Colegio de Abogados** de esta ciudad ha designado a los letrados don Javier Arvizu y Gorrioz y don Lanreano Asta para que formen parte del tribunal de exámenes de aspirantes a Procuradores que están anunciados.

Según nuestras noticias, no se ha presentado en la Audiencia ninguna solicitud.

**VINO ONA del doctor Aristegui.** Magníficos resultados en la convalecencia. Debilidad, neurastenia, y anemia.

**En Corella** ha dado a luz con toda felicidad un robusto niño la señora doña Patrocina Villar esposa de nuestro querido amigo don Nicanor Gómez.

Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado de salud.

Sea enhorabuena.

**Mañana domingo** se jugará en la villa de Alsasua un magnífico partido de pelota a mano, conteniendo Paqueño de Alsasua é Izazulirre, contra Azanz, Mezquiarán y Castreig.

Este será el partido de despedida de Pequeño, que en breve saldrá para Buenos Aires.

Con tal motivo sus amigos y admiradores se proponen obsequiarle con un banquete.

**DOLOR DE CABEZA,** jaquecos, se calman con Valerolona Monreal, más eficaz que la antipirina é inofensiva. De venta, Marquina, Nagrillos, Aguinaga y demás farmacias. Una y tres pesetas caja. —25—

**Cinema-Actualidades.**—Hoy comienzan proyectándose en dicho cinema varios películas de las novedades recientemente llegadas. Por lo tanto es de esperar se verá tan favorecido dicho espectáculo cual de costumbre.

En breve sensacionales estrenos verdaderos, para lo cual se han contratado compromisos con las mejores casas productoras.

**LAS MEJORES aguas alcalinas** son: VICHY-HOPITAL (estomag.) VICHY-CELESTINS (riñones), VICHY-GRANDE-GRILLE (hígado).

**Urberuaga de Ubieta, Marquina** (Vizcaya).—Aguas azoadas especiales para las enfermedades del aparato respiratorio.—Pídanse memorias y gulas, que se remiten gratis. —63—

**De la región**

**Alava**

Vitoria 20 (9 noche).

**Un centenario**

Entre diferentes elementos oficiales y particulares se agita la idea de conmemorar el centenario de la batalla de Vitoria.

Es casi seguro que en la próxima sesión que celebre el Ayuntamiento se tratará este importante asunto y se propondrán los festejos con que ha de conmemorarse la fecha.

**Conferencia**

Esta noche se ha celebrado en el salón de actos del Instituto una fiesta literaria a cargo del rector de la Universidad de Salamanca señor Unamuno y el catedrático de la misma señor Eiorrieta.

Acudió un gentío inmenso que difícilmente pudo colocarse en el amplio salón.

Ambos conferenciantes fueron muy aplaudidos.

**Notas militares**

Las tropas de esta guarnición han efectuado hoy un interesante supuesto táctico.

A la altura del pueblo de Elorriaga se verificó el encuentro de las tropas supuestamente beligerantes, obtenien-

dose como resultado del acto la certidumbre del estado de instrucción de los soldados.

El regreso lo efectuaron a la capital a última hora de la tarde.

**Guipúzcoa**

San Sebastián 20 (10 noche).

**Regatas suspendidas**

Por tercera vez y ya definitivamente se han suspendido las regatas decisivas pendientes entre los balanderos «Giralda II» del Rey y «Dóriga» del señor Gulón.

El Rey, que debía tomar parte en ellas, pateando el «Dóriga», salió de Miramar a las diez y cuarto acompañado de los Infantes don Felipe y don Reniero, los cuales pasaron del Club Náutico a bordo del citado balandro.

Dada la salida a los balanderos empacados, éstos llegaron a alta mar y allí pudieron advertir los tripulantes que no había manera de continuar las regatas por falta de viento.

En su consecuencia hubo de suspenderse el «match» de regatas.

**El Rey y San Sebastián**

De regreso el Monarca a Miramar, recibió en audiencia a una comisión del comité organizador de las fiestas del centenario de la reedificación de la ciudad, que se celebrarán en el próximo verano, que fué a invitarle a las mismas y de paso a pedirle su protección.

El Rey ofreció desde luego todo su apoyo y prometió venir a participar de esas fiestas.

Tuvo además frases de acendrado cariño para San Sebastián, a donde dijo que no faltará poco ó mucho ningún año, no obstante que en el verano próximo la temporada será más corta debido a que tiene que ir a tomar posesión del Palacio de la Magdalena que le regala la ciudad de Santander.

Los comisionados salieron satisfechísimos de la entrevista con el rey.

**Romanones**

También recibió el rey en audiencia este mediodía al conde de Romanones que fué a cumplimentarle y despedirse antes de emprender su viaje a Madrid.

En efecto, en el primer expreso de la tarde salió el conde de Romanones con dirección a Madrid al objeto de resolver en unión de los señores Canalejas y Villanueva el asunto de los ingenieros Industriales.

En la estación despidieron al conde el primer secretario del Congreso, gobernador civil, alcalde y muchos amigos políticos y particulares.

Terminada que sea su misión en Madrid volverá Romanones a San Sebastián a pasar los días que faltan hasta la apertura de las Cortes.

**Recepción diplomática**

Hoy, como viernes, se ha celebrado la última recepción diplomática de la temporada.

A ella concurrieron los embaejadores de Francia, Italia y Rusia y encargados de Negocios de Alemania é Inglaterra. De todos ellos se despidió el ministro de Estado toda vez que mañana emprende su regreso a la Corte.

**Notas políticas**

**Desmintiendo noticias.**—Sobre la huelga de ferroviarios.

—El regreso de la Corte.

—La firma del rey.—El tratado de Marruecos.

Al mediodía fuimos recibidos los periodistas por García Prieto, quien nos desmintió desde luego la noticia publicada por algunos periódicos acerca de una entrevista entre el rey y Mr. Fallières a mediados de Octubre próximo al encontrarse las brigadas españolas y francesas que construyen el ferrocarril internacional de Canfranc.

Agregó que el conflicto de los ferroviarios presentaba mal aspecto.

Habrán visto ustedes—continuó—que los comisionados ferroviarios que fueron de Barcelona a Madrid han vuelto a su destino sin aceptar ninguna fórmula de arreglo.

Así, pues, el planteamiento de la huelga en la fecha señalada será cosa inevitable.

Además los ferroviarios del Sur han anunciado ir también a la huelga a consecuencia, y esto como pretexto, de haber sido expulsado ó trasladado un capataz.

Mañana, como es sabido, marchará la corte a Madrid, saliendo en tren especial a las siete de la tarde para llegar a Madrid a las nueve de la mañana del domingo.

Añadó que había subido a Miramar para someter a la firma del Rey un decreto del ministerio de Hacienda, en el que se autoriza la contratación del suministro de papel de pino de primera y segunda clase, que se hace necesario en la fábrica del Timbre del Estado, durante el período de cinco años.

Voiviendo sobre el debatido tratado de Marruecos, nos dijo García Prieto que se había solucionado satisfactoriamente la cuestión de nuestros consules en aquella región; que ahora se hallaba en visperas de resolución definitiva en lo referente a las aduanas, y por último que seguiría asegurando que el tratado se firmaría dentro de este mes.

Y con esto nos despedimos del ministro hasta mañana, último día de su estancia entre nosotros.

**Ceremonia diplomática**

El la Cámara regia ha jurado este mediodía el cargo de Gentil-Hombre de S. M., recientemente conferido, el conde de España en Bayona señor Acuña, a quien tomó juramento el jefe superior de Palacio señor marqués de la Torreclita.

Terminada la ceremonia diplomática el nuevo Gentil-Hombre conversó un rato con el Rey y luego pasó a cumplimentar al reina.

**Donativos**

El citado conde en Bayona señor

Acuña ha hecho entrega al gobernador civil de 1.173 pesetas y 16

Su labor en el teatro no ha satisfecho por completo a los intelectuales, pero en cambio de admirar la curiosidad en la presencia en las calles del notable mimico, despierta entre el vulgo.

Ayer tarde impresionó Max Linder en distintos puntos de Barcelona, películas para la Casa Pathé, y el número de personas que siguieron al cómico en su carrera no bajaría de 2.000.

**Veladas necrológicas**

La velada necrológica celebrada en el Casino Constancia progresista, a la memoria del general Villacampa, se ha visto extraordinariamente concurrida. En el Círculo de la Unión Republicana del distrito séptimo, ha tenido lugar bajo la presidencia de Corominas y para honrar la memoria de Salmoran, una brillantísima velada.

La Juventud republicana reformista dará mañana otra con el mismo objeto en el Círculo Republicano de la Plaza del Teatro.

**Mitins y reuniones**

Los catalanistas se proponen fiatar un barco para asistir en gran número a la Asamblea nacionalista de Tarragona.

En vista de que el anterior terminó a tiros, los elementos liberales abrigan el propósito de celebrar otro mitin en Granollers.

El Alcalde ha dicho que no autorizará el mitin.

**Consejo de Guerra**

El lunes se celebrará en el cuarto de estandartes del Regimiento de Montese, para fallar la causa seguida por el capitán Sr. Rich contra un trompeta por insulto de obra a superior.

**El conflicto ferroviario**

Los ferroviarios celebraron esta tarde sesión secreta, ignorándose a esta fecha, por guardarse absoluta reserva, lo tratado en ella.

Lo que sí parece cierto es que el lunes se celebrará una gran Asamblea de la que surgirán importantes resoluciones.

Mientras tanto las Compañías continúan como si no se hubiesen enterado de la conclusión de huelga, pues anuncian expedición de billetes a precios reducidos para los últimos días del mes.

**Auto de prisión**

El juez de At rezanos ha dictado auto de prisión contra los cuatro individuos que asaltaron el Círculo de los disidentes de Larrome.

MASANA.

**MADRID**

Conferencias telefónicas y telegráficas recibidas desde las siete de la tarde hasta las 3 de la madrugada.

**Canalejas y las huelgas**

El Presidente del Consejo de Ministros ha recibido hoy un extenso telegrama suscrito por las Sociedades económicas de Barcelona, en el que reiteran del Gobierno que ponga los medios conducentes a la evitación de la huelga con que amenazan los ferroviarios de aquella región y que en las circunstancias actuales habría de ocasionar considerables perjuicios en todas las instituciones.

Canalejas les ha contestado que ya el Gobierno hizo cuanto estaba de su parte para que los ferroviarios deponieran su actitud: que ante la obstinación de estos, el gobierno no puede apresurar la acción de las Compañías, que por trámites regulares y con perfecto conocimiento han de deliberar sobre las exigencias de los obreros.

También ha recibido el señor Canalejas otro telegrama firmado por el señor Puch, en representación de los vinculados catalanes, expresando los graves trastornos que a la vincultura podrían seguirse del paro de transportes en el período álgido de la vendimia. Añade que las Sociedades vinculadas gestionaran cerca de los ferroviarios el arreglo del conflicto y que espera que el Gobierno les preste su poderoso apoyo en esta benéfica tarea.

Canalejas le ha contestado que encuentra muy digna y laudatoria la conducta de las Sociedades vinculadas en los actuales difíciles momentos y que el gobierno cooperará al feliz resultado de las gestiones por ellas entabladas.

De otras partes de España también recibe el gobierno telegramas que envuelven censuras para los ferroviarios, quienes no previenen que el día que tratan de producir a las Compañías, cae de rechazo sobre el público en general, que tendrá que soportar las consecuencias del paro.

**Otra huelga en Almería**

Don José notificó también a los periodistas que los ferroviarios de Almería habían empezado con la huelga, si la Compañía no modifica en término perentorio, el decretado traslado de un capataz.

Dijo Canalejas que esto era ya intolérable, pues quienes así procedían demostraban desconocer en absoluto el derecho de huelga.

Terminó manifestando que como el gobierno cuenta con la conformidad de la opinión sensata del país, procederá sin temor a represalias, en la forma que le dictara su mejor entender en el asunto.

**Habla Villanueva**

El ministro de Fomento nos ha dicho que no tenía nuevas noticias que comunicarnos respecto de la huelga de ferroviarios.

Que Ribalta seguía sacándole el pellejo a tiras y que el gobierno estaba a la expectativa de lo que le veyan comunicando en Barcelona.

**La huelga de Soria solucionada.**

Se ha solucionado amigablemente la anunciada huelga de los ferroviarios de Soria.

Para ello ha sido necesario que la Compañía haya accedido a diez y nueve de las veintuna peticiones formuladas por los obreros.

**Nombramiento**

Ha sido nombrado director de la cuarta división de ferrocarriles el señor Alvarez Conde.

**El viaje de la Corte**

Barroso nos ha dicho que confiere con García Prieto, quien le ha confirmado que la Corte llegará a Madrid el domingo a la mañana.

**Los ferroviarios de Almería**

A consecuencia de haber sido trasladado a Linares, por la Dirección de la Compañía, un capataz ferroviario, con destino en Almería, sus compañeros han planteado la huelga, si en término de cuarenta y ocho horas, la Compañía no retrotrae al capataz a su primitivo destino.

Los ferroviarios almerienses han puesto su determinación en conocimiento de todas las secciones de España, a la vez que hacen constar su solidaridad con la conducta de los catalanes.

**Linea expedita**

Telegrafan de Avila, que merced a activos y enérgicos trabajos, ha quedado expedita la línea férrea, que quedó interrumpida por un desprendimiento de tierras.

**Regularización de trabajos**

Solucionada la huelga de cargadores del muelle de Tenerife, hoy han conseguido con toda regularidad, los trabajos de carga y descarga.

**Trabajando una candidatura**

El diario republicano «El País» en su número de hoy hace un llamamiento a todas las fracciones del partido, excepto a los radicales, encareciéndoles la candidatura de Castrovido para la vacante de diputado por Madrid.

**Exhibición de un cuadro**

En uno de los salones del Ministerio de Estado se ha colocado un cuadro de grandes dimensiones debido al pincel del pintor Vilegras, representando el momento de jurar la Constitución de 1812 las Cortes de Cádiz.

La obra pictórica es notabilísima y para contemplarla han asistido esta tarde a aquel lugar la reina Cristina, Canalejas, Moret y multitud de políticos y artistas.

**Los ferroviarios**

Los periodistas volvieron a preguntar a Barroso, entrada la noche, si tenía noticias de Barcelona.

El ministro de la Gobernación les manifestó que continuaba en la incógnita respecto de los ferroviarios catalanes, pero que se habían confirmado en absoluto las noticias referentes a los de Soria.

**Expedición de diplomas**

Mañana tendrá lugar en la Escuela Superior de Guerra, con el ceremonial de todos los años, la entrega de diplomas, equivalentes a los títulos profesionales, que se expiden a los alumnos que han terminado la carrera.

**Las conferencias de Canalejas.**

El jefe del Gobierno estuvo esta tarde en el Ministerio de Fomento, en donde conferenció largamente con Villanueva sobre el conflicto ferroviario. Después marchó al de Hacienda, en donde encerrado con Navarro Reverter permaneció por espacio de más de dos horas.

Hablaron sobre las cuestiones económicas que el Gobierno ha de presentar a las Cortes.

También hablaron de las visitas que a ambos ha hecho en el pasado, días el señor Cobian.

**Niño ahogado**

Las personas que paseaban esta tarde por las inmediaciones del Manzanares, vieron flotando sobre las aguas del río, el cadáver de un niño.

Merced a unos ganchos y cuerdas que facilitaron las lavanderas, el cadáver pudo ser extraído.

Pertenecía a un niño de corta edad y le faltaba un brazo, que se supone comido por algún perro.

Los médicos declararon que había muerto ahogado.

Posteriormente y después de expuesto el cadáver para su identificación, se ha comprobado que es un feto, abandonado por sus padres a las corrientes del río.

**Alarma infundada**

Esta tarde y a toda urgencia, el ministro de Fomento confirió con el jefe de explotación de ferrocarriles señor Morales.

La visita fué motivada por un alarmante telegrama expedido por un funcionario respetable y de toda la confianza del gobierno.

Después se ha comprobado que ha existido error en la interpretación de algunas palabras del telegrama.

Se trataba de la huelga de ferroviarios catalanes y la conferencia tuvo por objeto prevenirse contra las contingencias del paro.

**Gasset**

Hoy ha llegado a Madrid el exministro de Fomento señor Gasset.

Mañana saldrá para Barbastro, en donde presidirá un mitin para el que ha sido invitado reiteradamente.

**El Primado y Canalejas**

Circula con gran insistencia el rumor, que ya tomamos caracteres de verdad, de que el Cardenal Primado ha dirigido a Canalejas un largo y razonado escrito haciéndole consideraciones sobre el peligro que corren los principios católicos, de ser cierto, como oficiosamente se asegura, que el gobierno piensa someter a la deliberación de las Cortes un proyecto sobre codificación de la enseñanza religiosa en las escuelas públicas.

**Consulta de los ferroviarios aragoneses.**

El comité general de ferroviarios que reside en Madrid, ha recibido un largo oficio del de Zaragoza consultando sobre la actitud que los obreros de Zaragoza deben adoptar una vez que sus colegas de Cataluña declaren la huelga.

El comité general les ha manifestado que continúan en sus puestos, aunque abstiniéndose en absoluto, aunque a ello fueren requeridos, de sustituir en sus funciones a los huelguistas.

Análogas consultas se han formalado al comité general por los provinciales de Córdoba y Mérida.

**Pidal en Madrid**

Ha llegado de San Fernando el ministro de Marina.

Después de su llegada conferenció con Canalejas y Villanueva.

**El término de una información**

En el ministerio de la Gobernación y con motivo de estar próximo a terminarse el plazo fijado, se han recibido hoy y ayer multitud de datos evacuados por las corporaciones y entidades consultadas sobre la conveniencia de reglamentar el trabajo nocturno de los panaderos.

**El recurso de los industriales**

Según el periódico «Ecos», marcha por muy buen camino el recurso contencioso-administrativo interpuesto por los profesores de las escuelas de Ingenieros Industriales contra la famosa real orden del señor Alba.

Parece que existen probabilidades de que el recurso prospere.

**En el Supremo**

En la segunda Sala del Supremo ha informado esta mañana Sol y Ortega en el recurso Queraltó.

**El voluntariado de Africa**

En el ministerio de la Guerra se ultimaba los preparativos de organización de todo lo relacionado con la ejecución de la ley del voluntariado en Africa, que según todos los indicios ha tenido buen éxito a juzgar por el número de inscripciones hechas hasta la fecha con arreglo a los principios de la mencionada ley.

**Impresiones de Portugal**

**La última proclama de Paiva.**

—Lo que dice Vasconcellos.—Elogio de Couceiro.—La tranquilidad pública asegurada.—Los alijos de armas.—La labor del gobierno.

La última proclama de Paiva Couceiro en la que parece indicar que se avendrá a reconocer el régimen actual siempre que este demuestre propósitos de enmienda y disposición a obrar conforme a normas de seriedad, está siendo objeto de toda clase de comentarios en los centros políticos de Portugal.

Vasconcellos ha dicho que esa era la conducta que debe seguir todo patriota cuando llega a reunirse los elementos suficientes de convicción para pensar que sus ideales no pueden lograr un fácil triunfo.

La tranquilidad pública en todo Portugal se conceptúa asegurada.

Respecto a los últimos alijos de armas, ha declarado el señor Vasconcellos que son de nula importancia.

Ahora, ha añadido, el gobierno promete ocuparse seriamente de la reorganización de todos los servicios públicos del país, comenzando por la cuestión financiera.

**De provincias**

**Un duelo**

Vigo.—En el límite de la provincia de Orense se batieron el emigrado portugués conde de Penella y el español don Manuel San Román, a consecuencia de un artículo de aquel ofendiendo a España. El portugués resultó herido en una muñeca.

**De Cádiz**

Cádiz.—Llegó el «Satrústegui» procedente de la Argentina con mucho pasaje de emigrantes.

—Los cocheros amenazan con promover un conflicto en las próximas fiestas, pues exigen doble jornal.

—Esta mañana se realizaron nuevas excavaciones en Puente Vaça, descubriéndose tumbas fenicias.

**El incendio de Almería**

Almería.—Tocan ya a su fin las actuaciones del Juzgado en el asunto del incendio de la Delegación de Hacienda. Ha sido puesto en libertad el empleado don Juan Atter.

Se dice que pronto serán libertados el arrendatario de contribuciones y el apoderado.

**Huelga solucionada**

Sevilla.—Ha quedado solucionada la huelga de mineros de Arnao, aceptando ambas partes las siguientes bases: Libertad de los detenidos, intervención de la Junta de Reformas Sociales en los conflictos que en lo sucesivo se susciten y admisión de varios obreros despedidos.

**Los ex-sultanes**

Gibraltar.—Aaba de llegar de Algeciras Abd-el-Aziz. Procedente de Francia y con destino a Marruecos ha desembarcado el ex-sultán Muley Hafid.

Ambos hermanos se alojan en distintos hoteles.

Muley Hafid ha sido recibido por los cónsules francés y marroquí.

Abd-el-Aziz ha regresado a Algeciras donde residirá mucho tiempo.

Esta noche sale para Tanger Muley Hafid.

Contra lo que en un principio se creía, los dos hermanos no conferenciarán, ni siquiera se vieran.

**Extranjero**

**Vedrires en París**

París.—En el Aereo Club se ha celebrado una brillantísima recepción en honor de Vedrires.

El aviador fué felicitado por el general Roquer en nombre del Gobierno de la República.

Vedrires ha declarado que tomará parte en todos los concursos para la copa Gordon-Bonet, a fin de que ésta continúe en poder de Francia.

También se propone hacer en breve el «raid» París-Madrid.

**El conflicto italo turco**

París-Roma.—Los turco-árabes trataron el día 17 de recobrar las posiciones tomadas por los italianos cerca de Carrelleben, pero tras rudo combate fueron rechazados.

Los italianos tuvieron 61 muertos y 113 heridos.

Se calculan que las bajas del enemigo exceden de mil.

**Leoncavallo aclamado**

Paris.—Londres.—Se ha estrenado en el Hipódromo con gran éxito la nueva ópera del maestro Leoncavallo «Gi-tanos».

Han asistido a la representación los embajadores de Italia y Francia, representantes de la Prensa, personalidades de la política y numeroso público.

El éxito ha sido franco y ruidoso, tributándose grandes ovaciones al autor de «Pagliacci».

**Nacionalización de fábricas**

París.—Montevideo.—La Cámara de diputados ha aprobado el proyecto de ley de nacionalización de todas las fábricas de electricidad.

**El Senado argentino**

Barcelona—Buenos Aires.—Por un voto de mayoría y después de largo y accidentado debate el Senado ha aprobado el proyecto de ley autorizando la construcción del tercer «Dreadnought» de la armada argentina, con oposición por estimarlo gasto innecesario, y conveniente la caudal a invertir para otros fines, los ministros de Hacienda y Negocios extranjeros.

**Estallido de un cañón**

París.—Londres.—Al hacer un disparo uno de los cañones del acorazado «Rey Jorge», ha estallado la recámara.

La explosión ha sido violentísima. Un artillero ha muerto. Otros dos han sufrido graves heridas. Otros marineros también presentan lesiones de consideración.

**BOLSA DE MADRID**

Cotización oficial comparada

Del 19 Dic. 20

|   |        |        |
|---|--------|--------|
| Déuda perpetua 4 por 100 interior             | 85 50  | 85 50  |
| Idem id. pequeños                             | 86 00  | 87 20  |
| Idem fin próximo                              | 90 00  | 90 00  |
| Déuda amortizable 5 por 100                   | 101 45 | 101 50 |
| Amortizable nuevo                             | 95 00  | 95 00  |
| Acciones del Banco de España                  | 448 00 | 448 00 |
| Id. de la Compañía Arrendataria de Tabacos    | 289 50 | 289 00 |
| Azucareras preferentes                        | 44 00  | 44 25  |
| Id. ordinarias                                | 15 50  | 15 75  |
| Obligaciones                                  | 81 00  | 81 00  |
| Banco Español del Rio de la Plata             | 471 00 | 470 00 |
| Cambios sobre París (tanto por ciento)        | 5 80   | 5 70   |
| Id. id. Londres (pesetas por libra esterlina) | 26 75  | 26 72  |
| París, exterior español                       | 95 00  | 95 00  |

**EN EL CORRO**

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro cotizándose el interior a 85'50 el idem fin próximo a 85'52; los francos a 5'70; las libras a 26'72; el amortizable a 101'45.

MENCHETA.

**Madrugada**

**Ochoa indispuerto**

Barcelona 21 (2 30 madrugada.) Por indisposición de Javier Ochoa se suspendió anoche la lucha con el negro Anlo.

Esto ha ocasionado muchos comentarios.

En el cartel de esta noche tampoco figura Ochoa.

MASANA.

**Nodriza**

Se necesita una f. formarán en la calle de San Antonio, núm. 27, 1.º 3-1

**Euskal-Jai**

A las tres y media de la tarde.—Román y Oñizola, azules; Latasa y Marquina, rojos.

Segundo partido.—Yanguas y Abarrategui, azules; Moya y Oparzábal, rojos.

**Ayuntamiento**

**DE MENDIGORRIA**

El día 24 del actual y hora de las nueve, se celebrará en el mismo soto de Santa Lucía la subasta de árboles en él de las clases de olmo, chopo y Fresno, bajo las condiciones y tipos que en el acto se leerán.

El alcalde, José María Lator. 2-1

**Máquinas**

**DE HACER MEDIAS**

Por no poder atenderlas su dueño, se venden dos casi nuevas; una sencilla, y otra de doble mecanismo; ambas se cedrán bien al contado o bien a plazos.

Para precios, condiciones y demás, dirigirse a su propietario Felipe Roldán, en Murillo el Fruto, (Navarra). 3-1

**Ayuntamiento**

**DE GALLIPIENZO.—YERBAS**

El día 23 del mes actual a las tres de la tarde tendrá lugar en la Sala Consistorial de esta villa, la subasta para el arriendo de las yerbas de este término municipal bajo las posturas y condiciones que se leerán en el acto.

Gallipienzo 18 de Septiembre de 1912.—El Alcalde, D. S. O., Sabino Sola secretario. 3-2

**Ocasión**

Se vende una máquina de coser y bordar moderna.

Informarán: Zapatería, 44 3.º (a) 5 3

**Cubas**

Se venden en buen estado en casa de la señora viuda de Ororbis, en Ororbis. 5-3

**Garage**

Se arrienda uno para automóvil con luz de reparaciones, water, cloacas, agua y luz eléctrica.

Dará razón Lázaro Err. Zapatería, 1.º Pamplona. —57

**Abonos minerales**

EN TAPALLA

En el almacén de trigo de don Isidoro Barrio, en Tafalla, se venden superfosfatos 18'20, análisis garantizado de la acre.

Los que deseen solicitar dicho cargo deberán mandar sus instancias a este Alcalde antes de las nueve del día 25 del actual acompañando los documentos que estimen pertinentes a probar sus derechos.

Arrozón 13 de Septiembre de 1912.—El alcalde, Francisco Ruiz. 3-3

**CREDITO NAVARRO**

SOCIEDAD ANÓNIMA FUNDADA EL AÑO 1886  
Capital, 6.000.000 Ptas.  
OPERACIONES QUE REALIZA EN SU OFICINA DE ESTA CIUDAD Y EN LAS DE SUS SUCURSALES DE TUDELA, ELIZONDO, ESTELLA Y SANJUAN  
Compra y venta de Valores.—Préstamos y cuentas de crédito, con garantía de Fondos Públicos, valores industriales ó firmas acreditadas.—DESCUENTOS de letras sobre plaza, de pagar con garantía de firmas solventes, de imposiciones y depósitos.—Compra y venta de monedas de oro, billetes de Bancos extranjeros y monedas de plata.—Préstamos hipotecarios.—Giro y negociaciones de letras.—Cuentas sobre España y otras naciones.—Admisión de valores españoles y extranjeros en custodia.—Transferencias de fondos desde la Central a cualquier Sucursal y vice-versa.  
Imposiciones a plazo de un año y 3 1/2 por 100 anual.—Cuentas corrientes y depósitos ensetas efectivas a la vista con interés de 2 por 100 anual.—En moneda extranjera a abonar el uso por 100 anual.

**Cofres de alquiler**

**Balneario de Belascoain (NAVARRA)**

Reconocido sin competencia para las enfermedades artríticas (gota, reumatismo, &c.) Evita los cólicos del riñón é higado, expulsando los cálculos y arenillas. BALNEARIO montado con arreglo a las modernas exigencias.—Temporada oficial 15 de Junio al 30 de Septiembre.  
HOSPEDERÍA a precios módicos para familias de posición modesta.  
ITINERARIO.—En tren hasta Pamplona desde donde hay servicio de coches hasta el Balneario. —83

**“LA ACTIVIDAD”**

Sociedad anónima de Seguros Vida  
Domiciliada en Pamplona (Navarra)  
FUNDADA EL AÑO DE 1899  
HECHO EL DEPÓSITO PREVIO QUE DISPONE LA LEY  
Autorizada por R. O. del Ministerio de Fomento, fecha 8 de Julio de 1909  
Seguros de Vida Entera.—Temporal.—Reembolsable.—Vida entera sobre dos cabezas.—Mixtos.—Plazo fijo.—Dotal y Diferido (con y sin reembolso) y Renta Vitalicia Inmediata.  
Edificios de su propiedad en Barcelona, Pamplona, Zaragoza, San Sebastián y Alcañiz (provincia de Teruel)  
Oficinas generales: en el edificio propiedad de la Sociedad en Pamplona, calle de José Alonso, núm. 4.

**Vinos finos DE RIOJA tintos y blancos**

De venta en todos los buenos establecimientos.  
RIOJA FINO 1905.—1'10, pesetas botella.  
Depósito: M. ARIZ, «El Torino

Pidase en todos los Casinos, Cafés y Establecimientos el especial ANISADO "Las cadenas de Navarra, marca registrada.

Gran premio Exposición de Lyon 1909.—Diploma de honor Exposición de Marsella 1909.—Medalla de oro Exposición de Paris 1909.—Medalla de oro Exposición de Buenos Aires 1910.

Pablo Esparza, cosechero y exportador de vinos

VILLAVA (Navarra).—Teléfono número 14

SERVICIOS de la Compañía Transatlántica

Linea de Filipinas.—Trece viajes anuales, arrojando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles...

Motores

DE GAS POBRE DE GAS DEL ALUMBRADO DE COMBUSTIBLES LIQUIDOS PARATODAS LAS INDUSTRIAS Y DE TODAS LAS POTENCIAS.

Legítimos Motores "OTTO,"

CONCESIONARIO PARA ESPAÑA Y MARRUECOS

RODOLFO RAU PASEO DE RECOLETOS, 3 MADRID

Dirección Telefónica: LEGITIMOTTO

Servicio de trenes EN PAMPLONA

Linea del Norte. Mixto: Sale a las 5 y 3. Dirección, Zaragoza. Rápido: Llega a las 10 y 33: sale a las 11 y 1. Dirección Zaragoza diario...

Vino de Peptona



ORTEGA

para CONVALECIENTES Y PERSONAS DÉBILES es el mejor tónico y nutritivo. Inapetencia, malas digestiones, anemia, tisis, raquitismo, etc.

COMPRIMIDOS ALIMENTICIOS ORTEGA

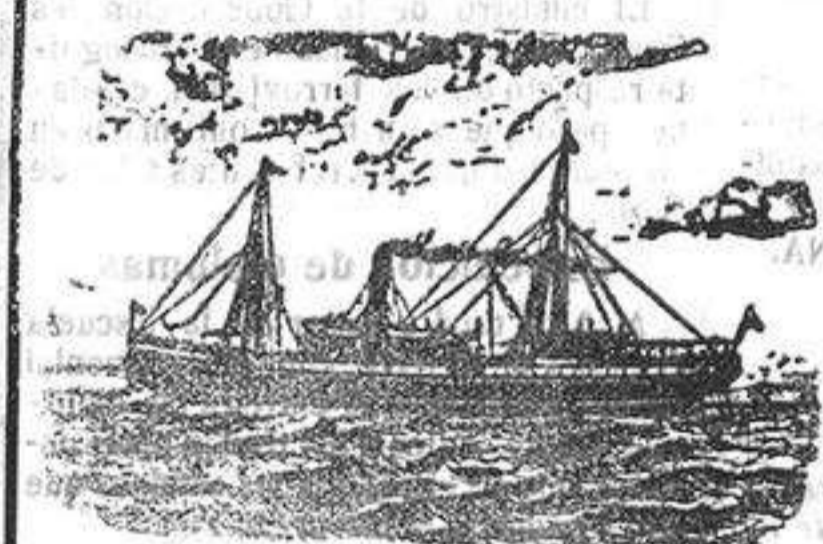
A base digerida de vaca. Preparado reparador y asimilable. Muy útil para personas sanas o enfermas que necesitan tomar alimentos fácilmente digeribles...

PASTILLAS DEL Dr. Richards PARA EL ESTÓMAGO

Dos después de cada comida conservan la salud, prolongan la vida. Pídanse un frasco de muestra gratis a Dr. RICHARDS, Dyspepsia Tablets Association Box, 226, Nueva-York, U. S. A.

Docks Avicoles de France

En toda España es ya conocido el asombroso resultado del ALIMENTO ACELERADOR de la postura de las gallinas. Todos los que tienen aves y quieren obtener abundancia de huevos en sus gallineros, den a sus gallinas este admirable producto.



Vapores correos AMERICA

Compañía Hamburguesa Sud-Americana y Hamburg América Ltda

Servicios fijos directos a Montevideo, Buenos Aires, Chile, Habana y Méjico, admitiendo carga y pasajeros.

PRECIO DEL PASAJE EN TERCERA CLASE A BUENOS AIRES 155 PTAS.

Table with columns for Linea de Sud-América and Linea de Cuba y México, listing departure dates and ship names like Vapores Santa Fé, Salamanca, Santa María, Bararia, Antonina, and Calabria.

NOTA.—Se garantiza que el trato a bordo es espléndido, higiénico y cómodo. Comidas a la española, aprobadas por la Junta de Inspección de Embarcaciones de Lujos. Todo el material es moderno y la navegación de toda confianza y precisa.

Para informes y detalles EDUARDO CORTO

Consignatario y corredor jurado de buques.—Calle de Bailén, 3, Bilbao

La Unión y el Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS CAPITAL SOCIAL 2,000,000 de pesetas efectivas COMPLETAMENTE DESMBOLSADO

Seguros sobre la vida.—SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Subdirector en Navarra: VICENTE SANTESTEBAN, Plaza de la Constitución, nú 40, Pamplona.

(Este anuncio ha sido autorizado por la Comisaría General de Seguros.)

PASATIEMPOS

Charada. Remitida por «El Capitán Buridán» y dedicada al «Duende de la Catedral». Conque tú piensas reírte a mandíbula batiente de la muchísima gente que con «avor» marcha a oírte las mentiras de tu mente?

BUZÓN. «Retreta».—Sus últimos trabajos anagráficos vienen a corroborar una vez más la fama que ya tiene adquirida en esta clase de pasatiempos.

Balneario de Archena

Reconocido sin competencia para las enfermedades artríticas y reumáticas, avariaciones nerviosas y parálisis, herpéticas y escrofulosas, y como auxiliar de las medicaciones mercurial, arsenical y yódica, y sobre todo es el medio más eficaz de los conocidos para la curación del reuma en todas sus formas.

Pozos artesianos. Sondeos en los pozos ordinarios para descubrir nuevas y abundantes corrientes de agua. Alumbramientos de aguas en poblaciones, Dehesas, Fábricas, etc., etc.

Boletín Religioso

SANTORAL. Día 21, viernes, San Mateo, apóstol y evangelista.—Fue este Santo compañero inseparable de Jesucristo, testigo de sus prodigios y constante discípulo de su doctrina.

Estafete local

VALORES LOCALES. Cambios corrientes de la plaza intervenidos por los Corredores de Comercio de Pamplona. Obligaciones de la Deuda provincial al 4%.

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteaayer 24 Id. mínima de ayer 14 Altura barométrica a las nueve de ayer en milímetros 722.7